



CAMPING LA VALLEE DES VIGNES****



F-49700 Concourson sur Layon

Tél : 02 41 59 86 35 Fax : 02 44 84 46 95

International : 0033 241 59 86 35 Fax : 0033 244 84 46 95

Email : info@campingvdv.com Web : www.campingvdv.com

Exploitée par la SARL LITTLE DOGS

Contrat de Location / Booking Form

Identité de la personne qui opera la location pour la famille ou le groupe / *Details of the person booking for the family or the group:*

Nom / *Surname* _____ Prénom / *First Name* _____

Adresse / *Address* _____

Code Postal / *Post Code* _____ Ville / *Town* _____ Pays / *Country* _____

Tél : _____ Fax : _____ Email : _____

Comment avez-vous eu connaissance de notre existence? (nom du site, brochure, magazine...)/ *How did you find out about the site ? (Name of site, magazine, guide)* _____

Je désire réserver / *I would like to reserve :* Un mobil-home pour 6 personnes / *A mobile-home for 6 people*

Un emplacement pour / *A pitch for :*

Caravane/ *Caravan*

Camping Car / *Camper van*

Tente / *Tent*

Avec Electricité / *With Electricity*

Dimensions (en mètres / *in metres*): _____
(longuer X largeur / *length X width*) (avec auvent / *Including awning*)

Date d'arrivée / *Arrival date* : ___ / ___ / ___ Date du départ / *Departure date* : ___ / ___ / ___

Nombre de nuitées / *Number of Nights* : _____

Nombre d'enfants / *Number of Children* :

de moins de 2 ans / *under 2 years* : _____ entre 2 et 12 ans / *between 2 and 12 years* : _____

Nombre d'adultes / *Number of Adults* _____ Total des personnes / *Total party number* _____

Envisagez-vous de venir avec un chien ? *Will you be bringing a dog with you?* _____

Souhaits Particuliers / *Special Requirements* _____

Je soussigné(e), déclare avoir pris connaissance et accepte les conditions générales de location et les tarifs du Camping La Vallée des Vignes à Concourson-sur-Layon (49). J'ai bien noté que la taxe de séjour communale n'est pas comprise dans le prix des locations en camping caravanning et qu'elle sera à verser en supplément.
I, the undersigned, have read and accept the general booking conditions and tariffs of La Vallée des Vignes campsite at Concourson sur Layon (49). I have noted that the communal tourist tax is not included in the price of the campsite pitch rentals and that this is to be paid as extra before departure.

Frais de dossier / *Fixed booking charge (A)* _____ 10 €

Montant total du séjour / *Total amount of stay (B)* _____ €

Je joins un acompte de 25% / *I enclose a deposit of 25% (C)* _____ € = B X 0.25

Taxe de séjour */ *Tourist Tax* (D)* _____ €

* 0,45€ par adulte par nuit

Solde à payer / *Balance to pay (E)* _____ € = (B + A + D) - C

Date _____ Signature _____

Pour les paiements par carte bancaire / For payments by credit card

Numéro de carte / *Card Number*

Date d'expiration / *Expires End* ___ / ___

Code de sécurité (3 derniers chiffres figurant au dos de votre carte) / *Security code (last 3 numbers on back of card)* : _____

Montant à débiter / *Amount to be debited (C)* € _____, _____ Signature: _____